

**Pennsylvania**  
WORK SMART. LIVE HAPPY.

# 農業綜合業

培育賓州的未來



*Steep Hill Farm  
Honesdale, PA*



York County, PA

## 農業深根賓州

承襲兩世紀以來的優良傳統和對於品質的堅持，賓州農產業至今仍聞名全球。優質的土壤、多樣化的農產品、堅實的產學合作關係及優良農業傳統的傳承，使賓州成為農產相關企業最佳的落腳發展地。

農產綜合業長久來一直是賓州經濟的推動力，製作提供高品質的農產品—如大家所熟知的：食品及硬木，並落實從農場到餐桌(Farm to Table)、從森林到工廠(Forest to Factory)的品質管理。賓州絕佳的地理位置與完善的運輸基礎建設，讓產品的運輸與物流配送無後顧之憂，也成為企業在賓州成長的利基。

## 食品加工業

自2008年起，賓州的有機產品銷售量從全美第3爬升到第2，有機農場數量從第6上升到第4。賓州食品加工公司數量居全美領先地位，州內有超過2,300家的食品加工公司。其中罐裝水果、加工蔬菜、巧克力、可可製品、薯片和蝴蝶餅的總出口值，奠定賓州食品加工業在全美舉足輕重的地位。賓州的乳品業表現也十分傑出，以全美生產量進行排名，奶油產量位居第2，起士及牛奶產量亦在Top 10名單中。

## 硬木產業和造紙業

賓州的硬木及林木產業以其優越的品質及產品的永續性聞名業界。賓州擁有全美最大的硬木林，據2015年的數據顯示，賓州約有1,190億板英尺的鋸材，與60年前相較，產量成長5倍以上。美國國內有超過10%的聖誕樹來自賓州。全州林業、伐木業、木材業、造紙業和木材加工製品業的從業人員將近有66,000名。

## ≡ 農產品產量全美排名 ≡

#1

蘑菇

#2

奶油

#4

蘋果

#5

葡萄

#6

牛乳&楓糖漿





## 拱心石之州的優勢

### 強盛的經濟體系

賓州是世界第十九大經濟體，州內生產總值與土耳其相當，甚至超越沙烏地阿拉伯與瑞士。

### 快速便捷的陸、海、空運交通

賓州擁有6座國際機場，3條1級鐵路，8個對外貿易區，以及3座通往大西洋、墨西哥灣、五大湖區的港口。

### 絕佳的地理位置

在賓州，僅需一天的車程即可觸及40%的美國消費人口及60%的加拿大消費人口，且可到達美國十大市場中的其中四大市場。

### 高績效的勞動資源

我們擁有640萬的勞動大軍和1200多萬的消費人口，提供現成的市場機會。再配合政府與當地高等學府所提供的員工培訓課程，賓州已準備好企業所需的市場與人才需求，迎接企業至賓州拓展營運。

### 賓州歡迎各大企業

從企業總部、製造工廠到先進的研發實驗室，賓州已做好全方位的準備，迎接您的到來。

## 賓州農業綜合業

- ✓ \$1,357億美元的經濟影響力
- ✓ 創造579,000個工作機會與269億美元的銷售額
- ✓ 賓州每10個工作機會就有1個來自農業綜合產業
- ✓ 每年遞出\$109億美元的薪資
- ✓ 2017年的加工食品出口額達\$170億美元



Gilson Snowboard & Ski Co.  
Winfield, PA



Lancaster, Pennsylvania

## 資源與優惠方案

賓州提供各種資源與優惠方案，幫助您的企業在賓州順利推展營運

### 第一產業基金(First Industries Fund)

第一產業基金(FIF)旨在透過貸款和貸款擔保方式強化賓州的農業和旅遊業。該項基金適用於土地與建物的建購，機械的購置與升級等... 更多詳情請上 [dced.pa.gov/fif](http://dced.pa.gov/fif)

### 賓州工業發展局(Pennsylvania Industrial Development Authority, PIDA)

若企業能創造和保留全職工作機會來開發工業園區和多租戶類型的設施，賓州工業發展局(PIDA)則可給予低率貸款和信貸額度。符合條件的用途包含：土地與建物的購買、機械設備採購、工業園區專案等... 更多詳情請上: [dced.pa.gov/PIDA](http://dced.pa.gov/PIDA)

### 賓州成長計畫(PA Grows)

自2005年起，賓州農業廳創立「賓州成長計畫」給尋找技術支援的農民及尋找營運資本的農業綜合業者所需的援助，幫助農民、食品加工業、農民市集經營者與其他農業相關企業順利進行貸款與融資流程。

該計畫提供成本分擔基金給有機農業生產者與完成自願式優良農業和食品安全處理審核的生產商。該計畫同時與賓州商務廳合作推行「新生代農戶貸款計畫」。

### 賓州首選計畫(PA Preferred)

「賓州首選」在2011年正式成為賓州種植/製作的農產品官方品牌。該計畫是賓州農業廳和眾多私人企業一起推行的產官合作案。賓州首選計畫現在與上千家賓州公司與商家合作，以支持推廣賓州農產品。當消費者購買標示「賓州首選」的產品時，即在支援當地農場與生產者，並有助於維持農民與食品加工業者的發展。詳情請上: [PAPreferred.com](http://PAPreferred.com)

## 聯絡我們

賓州商務廳致力支持並強化壯大州內的農產業。我們的團隊將協助消除您的決策疑慮，讓您可以輕鬆地在賓州進行投資、擴展與經商。

### PA Department of Community & Economic Development Customer Service Center

Commonwealth Keystone Building  
400 North Street, 4th Floor  
Harrisburg, PA 17120-0225  
Tel: +1.866.466.3972  
Email: [ra-dcedcs@pa.gov](mailto:ra-dcedcs@pa.gov)



Round Barn Orchards, Knouse Farms  
Biglersville, PA